



EUZKADI ORDEZKARITZA

BASQUE DELEGATION,  
39, VICTORIA STREET,  
LONDON, S.W.1.

TEL: ABBEY 5223.

122

2 de Septiembre de 1953

My dear Mr. Irujo,

Adjunta copia de la nota del periodista australiano que, como Ud. ve, nada añade a la información que dicho señor me facilitó hace días.

Esta nota es texto íntegro de la que envié a su grupo de periódicos australianos.

Ya la enviara Ud. a Paris, y espero que Paris enviará lo que pidió Ud.

Un abrazo,



A. de Gondra

P.S. Adjunta también carta que acaba de recibirse del TRIBUNE.



EUZKADI ORDEZKARITZA

126

BASQUE DELEGATION,  
7/8, HOBART PLACE,  
EATON SQUARE,  
LONDON, S.W.1.

13. 8. 53

TEL: SLOANE 4359.

Amigo Luis:

me he llamado ese periodista. He usado  
nuestra conversacion en la adjunta note. Quiero  
aprochar el correo. Quizas sea W. Johnson  
en forma una note, y le enviare a Paris en  
requerimiento urgente de la informacion necesaria  
(Si hay correo!!). Yo no escribo a Paris, porque  
como tu sabes Paris he cortado la relacion  
postal (y la economica) conmigo. (Y este corte no  
se debe a huelgas!)

Si Paris facilitan la informacion neces.  
ria podria, a mi vez, obtener texto mas concreto de  
la informacion respecto al Pacto que este bello le  
de por seguro, diciendole que se han resuelto ya  
todas las diferencias entre las partes contratantes  
y el Pacto esta listo para firma en cuanto se  
reune el congreso de los E.U.

? Le veremos el lunes ?  
Saludos a Miron y Max. Amigo  
A Goude



EUZKADI ORDEZKARITZA

Particular

Sr. D. Manuel de Irujo,  
PARIS.

Amigo Irujo,

Me ha llegado su carta con retraso porque ha ido a parar a los contadores oficiales de la Burbidge Gamboa Co. encargados de su liquidación voluntaria iniciada a primeros de año.

Agradezco la información que me facilita y deseo hacer las aclaraciones pertinentes para que, cuando menos Ud. en esa, pueda hacerse situación de lugar.

El actual estado de cosas trae causa directa de la medida que se adoptó en 1949 reduciéndose mi sueldo a su mitad, de £60 a £30 por mes. En cuanto me lo comunicaron hice saber a Paris que me sería imposible continuar con esa asignación y que habría de buscar solucionar personalmente el problema. Me contestó Lasarte diciéndome que en vista de la medida excepcional que se había adoptado para conmigo quedaba yo naturalmente en libertad para buscar trabajo con que cubrir mis necesidades, ausentándome de la Delegación el tiempo que fuera necesario, siempre que atendiera a los asuntos esenciales de mi cargo.

Con esa autorización concreta de Paris me puse a dar con la solución al problema. Traté en primer lugar de hacerlo desde la propia Delegación estableciendo en ella la Astigon Trading que no dió resultados. Conseguí después una plaza provisional de profesor de la Politécnica de Isleworth, a una hora de tren, donde me trasladaba ausentándome de la Delegación tres días por semana desde las 12 del mediodía. Al regresar el titular me quedé sin plaza, y obtuve entonces de Gamboa autorización para utilizar el nombre de su Cía. en correr la City a fin de conseguir comisiones por operaciones a realizar a través de dicha Compañía. He hecho buenas relaciones, pero como la Cía entró en liquidación voluntaria desde primeros de año, habré de buscar nuevas orientaciones.

Mis actividades de la City en nada han perjudicado las cosas de la Delegación, pues en constante relación con Hickman he acudido a Victoria Street siempre que se precisaba realizar gestión

BASQUE DELEGATION,

~~7/8, HOBART PLACE,~~

~~EATON SQUARE,~~

39, Victoria Street,  
S.W.1

LONDON, S.W.1.

TEL: SLOANE 4359.

16 de Abril de 1953

142

concreta. A primera hora de la mañana hablaba con Hickman para saber lo que había, y durante el día me llegaban sus avisos antes de media hora, pues, ausente por la City estaba en contacto permanente con la Burbidge Gamboa en todo momento, ya que era en dicha oficina donde tenía mi punto de referencia para todo y sabían por donde me <sup>en</sup>contraba. Así he cubierto lo que ha habido en la Delegación, como lo saben en París por notas y cartas enviadas. No he recibido encargo algunos de París que no he gestionado inmediatamente, ni he dejado de hacer aquellos que me han sugerido las circunstancias.

En varios ocasiones he tratado de esta situación con el Lendakari. Primero por carta como antes indico. Después personalmente en Londres cuando vino por aquí, y más tarde dos veces en San Juan de Luz. Sin duda recordará de ello el Lendakari, pues que en la conversación de Londres me dijo que iba a proceder a un reajuste nuevo de asignaciones por el que la mía iba a volver, sino a la cifra anterior, sí a sus tres cuartas partes, es decir £45. Nada se hizo, esto y no quiero preguntar razones porque las presumo ante las dificultades económicas del Gobierno. Lo apunto porque sirve de relación de hechos. No quiero hacer tampoco consideraciones sobre ese malentendido de ahora y otros que ya se dieron con anterioridad - traspaso de poderes administrativos a Hickman, etc. -.

Tengo la seguridad de no haber faltado en mi deber en momento alguno, pero ni por ello, ni por lo que Ud. indica, espero ya satisfacción alguna ni pido explicaciones. Como Ud. apunta, el Lendakari tomará, al parecer muy pronto, las determinaciones del caso. Si se cree que con ello pueda yo ayudar a solución que interesan, me ofrezco a dimitir el cargo.

Escríbame sobre esto si cree Ud. conveniente. Si no lo hace entenderé que deja Ud. las cosas para que las disponga el Lendakari.

Un abrazo,

P.S. Debo indicar que ni el sueldo de £30 ha estado a mi alcance durante <sup>la</sup> de Gondra largos períodos, pues su percepción dependía de la situación de Hickman que me lo pagaba de su bolsillo según sus posibilidades, hasta que el verano pasado me dijo que en adelante no podría hacerlo como así ha ocurrido desde Agosto. ¿Qué situación tenía pues yo si debido a un sueldo nominal de £30 me hubiera limitado a acudir a la Delegación a todas horas, y durante meses y meses no percibo un centimo?

Escríbame a mi casa: 20, Princes Square,  
Bayswater,  
London. W.2.

27 de Mayo de 1952

186

Amigo Irujo,

Nada mejor que tener carta de Ud. para saber que está bien, después de su pequeño contratiempo. We are pleased!

Recibo su tarjeta e impresos. Me extraña no diga Ud. nada de ponerme en relación con Balbontin a estos efectos. Quizá se le ha pasado a Ud. pero yo le he llamado por teléfono, pues creo que teniendo aquí un consejero oficial, es quien debe aparecer actuando.

Le he escrito una carta para el diputado que Ud. indica, solicitando impresos y consejo sobre formalidades a seguir para la reunión de Septiembre en Londres, y pidiéndole entrevista. Ya le diré lo que se haga.

Presumo que estará Ud. conforme en lo que he hecho de decirselo a Balbontin.

Por lo demás nada de particular. Repartiéndome entre esto, la oficina de Información por la noche y enredando en comisiones en la City a ver si se hace algo porque no puedo continuar como hasta ahora.

Repito me alegro de saberle bien. La primera noticia que tuve fué alarmante y a tener cuidado con las corrientes que a pesar de que esta Ud. hecho un toro, también los toros cogen constipados.

Un abrazo.

*Adolfo*

EUZKADI ORDEZKARITZA

BASQUE DELEGATION, M7

39, VICTORIA STREET,

LONDON, S.W. 1.

TEL. ABBEY 5223.

19 de Febrero de 1952

Amigo Irujo,

Recibo su carta del 12. pidiendo información sobre patronas u hospedaje para el hijo de Martínez Arnao.

Yo no conozco familia que tenga pupilos, y aunque estoy seguro que las habrá por cientos en los suburbios o "dormitorios" de Londres, no estoy muy seguro si es esto lo que le conviene a ese joven pues con las familias inglesas se da en general el inconveniente de que no hacen vida de tal y el muchacho puede encontrarse tan sólo como en un hotel. Cuando estubo por aqui el hijo de Irizar, le recomendé hacerse socio del club de la Y.M.C.A., en Tottenham Court Road, Londres, W.C., cerca de Oxford Street. Es un gran centro con todas las amenidades de un club de primera, con gimnasio, piscina, biblioteca, circulos de estudio y conferencias. Tienen habitaciones mas baratas que en patrona y tienen naturalmente cantina comedor a precios de estudiantes. Ofrece este Club la ocasión singular de que todo el día hay jovenes que estudian juegan y viven allí. Le recomiendo, pues, que ese joven se presente a la Y.M.C.A. de Paris para informarse, haciendose socio ahí y solicitando residencia en el club de dicha organización en Londres. Me parece que esta organización ofrece condiciones quizá mas baratas en un 25 por ciento que lo que pueda costar una patrona regular. El sistema de cogerse un cuarto solo en Londres, no le conviene, porque como no haga conversacion con los policias en la calle no tendría con quien hablar - es problema que como sabe Ud. presentan los ingleses dados por lo regular a hablar poco.

Esto no quiere decir que quizá cualquier conocido que reside en este país sabe de una familia excepcional que hace vida en casa y desea tener un pupilo or "paying guest" pero yo no sé de tales familias.

Desde la Y.M.C.A. puede ese chico acudir a la academia de la London School of Languages a las clases de ingles. Esta tambien en Oxford Street, frente a Evans.

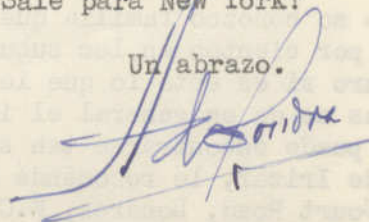
No tengo una carta de ahí. Presumo que Lasarte vive? Tampoco yo he escrito mucho esta temporada.

Nada nuevo por aquí. No tengo información del caso, pero estoy con un fuerte "barrunto" de que la visita de Artajo y Don Juan a Londres con motivo del funeral del Rey, ha dado lugar a conversaciones e insinuaciones con respecto a restauraciones monárquicas. Quiero saberlo con alguna certeza y voy a tratar de hacer información.

Nada más por hoy.

Que hace Beitia. Sale para New York?

Un abrazo.

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'A. Lasarte', with a flourish underneath.

EUZKADI ORDEZKARITZA

103  
BASQUE DELEGATION,

39, VICTORIA STREET,

LONDON, S.W. 1.

TEL. ABBEY 5223.

26 de Enero de 1952

Sr. D. Manuel de Irujo,  
50, Rue Singer,  
PARIS. 16e.

Amigo Irujo,

La portadora Señora Emilia Latorre, madre de varios de los chicos vascos que están aquí en Inglaterra, quiere hablar con esa Delegación para ver de conseguir el paso de su actual esposo a Francia. Tiene visado ingles pero no le conceden salida las autoridades de Franco.

Presumo que ahí conocerán mejor las posibilidades de ayudar a esta señora. Creo que Ud. conocía a uno de sus chicos que vivía con los Berrio, le llamabamos "Scottie" y casi no hablaba español.

Un abrazo.

  
A. de Gondra